

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1937-1938.	N° 21		ZITTINGSJAAR 1937-1938.
	SÉANCE du 2 Décembre 1937	VERGADERING van 2 December 1937	

PROJET DE LOI

relatif à la preuve testimoniale en matière civile.

PROJET AMENDÉ PAR LE SÉNAT (1)

Article premier.

Aux articles 1341, 1342, 1343, 1344, 1345, 1834, 1923, 1924 et 1950 du Code civil les mots : « mille cinq cents francs » sont substitués aux mots : « cent cinquante francs ».

Art. 2.

Les obligations nées avant la promulgation de la loi ne sont pas soumises à celle-ci, si elles sont l'objet d'une action pendante à ce moment.

Bruxelles, le 1^{er} décembre 1937.

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

WETSONTWERP

betreffende het bewijs door getuigen in burgerlijke zaken.

ONTWERP DOOR DEN SENAAT GEWIJZIGD (1)

Eerste artikel.

In de artt. 1341, 1342, 1343, 1344, 1345, 1834, 1923, 1924 en 1950 van het Burgerlijk Wetboek worden de woorden : « honderd vijftig frank » door de woorden : « duizend vijfhonderd frank » vervangen.

Art. 2.

De verbintenissen ontstaan vóór de afkondiging dezer wet zijn daaraan niet onderhevig, zoo zij het voorwerp zijn van een op dat oogenblik hangend geding.

Brussel, 1 December 1937.

De Voorzitter van den Senaat,

De Secretarissen,

R. MOYERSOEN

R. LEYNIERS

L. MATAGNE

(1) Voir :

Documents de la Chambre :

S. E. 1936. — N° 99 : Projet de loi.
1936-1937. — N° 36 : Rapport.

Annales de la Chambre :

Séances des 18 et 19 mars 1937.

Documents du Sénat :

1937-1938. — N° 9 : Rapport.

Annales du Sénat :

Séances des 30 novembre et 1^{er} décembre 1937.

(1) Zie :

Documenten van de Kamer :

B. Z. 1936. — N° 99 : Wetsontwerp.
1936-1937. — N° 36 : Verslag.

Handelingen van de Kamer :

Vergaderingen van 18 en 19 Maart 1937.

Documenten van den Senaat :

1937-1938. — N° 9 : Verslag.

Handelingen van den Senaat :

Vergaderingen van 30 November en 1 December 1937.